

I tre preteriti spagnoli

Link:

https://app.kiwinote.ai/notes/note_01kq80jbvaenaagm06jgkd175y

Schema rapido: i tre passati spagnoli

- Pretérito imperfecto (imperfetto) 🌤️: descrizioni, abitudini, routine, stati e azioni in corso/interrotte nel passato.
- Pretérito perfecto (passato prossimo) ⌚: azioni passate che hanno una relazione con il presente o avvenute in un periodo vicino al presente.
- Pretérito indefinido (passato remoto / passato semplice) 🕒: azioni concluse nel passato senza relazione col presente; fatti puntuali, datati o avvenuti in un momento definito.

Pretérito imperfecto (imperfetto) 🌤️

Usi principali

- Abitudini e routine: azioni ripetute nel passato (es. Da pequeño hablaba mucho).
- Descrizioni: persone, luoghi, situazioni nel contesto passato.
- Azione in corso / interrotta: spesso accompagnato da un evento che interrompe (es. Jugaba cuando me llamó).
- Contesto/background: per stabilire lo sfondo di una narrazione.

Marcatori tipici (aiutano a riconoscerlo)

- siempre, a menudo, todos los días, generalmente, mientras, cuando era pequeño, aquella época, de joven 📌

Coniugazione regolare

Prima (-ar)	Seconda/terza (-er/-ir)
-aba, -abas, -aba, -ábamos, -abais, -aban	-ía, -ías, -ía, -íamos, -íais, -ían

Esempio: hablar → hablaba, hablabas, hablaba, hablábamos, hablabais, hablaban.

Irregolari principali

Verbo	Forme
ser	era, eras, era, éramos, erais, eran
ir	iba, ibas, iba, íbamos, ibais, iban
ver	veía, veías, veía, veíamos, veíais, veían

Trucchetto per riconoscerlo

Se la frase parla di abitudine, descrizione o azione di sfondo → scegli **imperfecto**.

Pretérito perfecto (passato prossimo)

Formazione

Si forma con **haber (presente) + participio passato**.

- Haber (presente): he, has, ha, hemos, habéis, han
- Participio regolare: 1ª coniugazione: radice + -ado (ej. hablar → hablado)
- 2ª/3ª coniugazione: radice + -ido (ej. comer → comido, vivir → vivido)
- Participi irregolari da memorizzare (alcuni esempi): abrir → abierto, ver → visto, volver → vuelto, decir → dicho, hacer → hecho, escribir → escrito.

Usi principali

- Azioni passate che hanno effetto sul presente o si considerano ancora rilevanti.
- Eventi avvenuti in un periodo di tempo "vicino" al presente (oggi, questo mese, questa settimana, ultimamente).
- Esperienze generiche senza enfatizzare il momento preciso.

Marcatori tipici

- hoy, esta mañana, esta semana, este mes, este año, últimamente, muchas veces, ya, todavía no, alguna vez  17

Esempio: **He jugado** con mi perro (azione passata ma rilevante ora / esperienza).

Trucchetto per riconoscerlo

Se il parlante lega l'azione al presente (oggi, ultimamente, esperienza non datata) → **pretérito perfecto**.

Pretérito indefinido (passato remoto / passato semplice)



Usi principali

- Azioni concluse e puntuali nel passato senza relazione col presente.
- Eventi datati o collocati in un momento preciso (ayer, el año pasado, en 1992).

Marcatori tipici

- ayer, anoche, el otro día, la semana pasada, el mes pasado, en 1975, hace cinco años, el verano pasado 

Coniugazione regolare

-ar	-er / -ir
-é, -aste, -ó, -amos, -asteis, -aron	-í, -iste, -ió, -imos, -isteis, -ieron

Esempio: hablar → hablé, hablaste, habló, hablamos, hablasteis, hablaron.
comer → comí, comiste, comió, comimos, comisteis, comieron.

Gruppi di irregolari

1. Verbi speciali (ser / ir / dar) • ser / ir: fui, fuiste, fue, fuimos, fuisteis, fueron (stesso paradigma, significati diversi) • dar: di, diste, dio, dimos, disteis, dieron
1. Cambio vocalico (solo -ir: e → i / o → u) (3ª sing. e pl.) • Esempi e → i: pedir (pidió, pidieron), repetir, preferir, sentir, elegir, competir • Esempi o → u: dormir (durmió, durmieron), morir
1. Cambio ortografico in yo (per conservare la pronuncia) • -car → -qué (buscar → busqué) • -gar → -gué (pagar → pagué) • -zar → -cé (empezar → empecé)
1. Radici irregolari + terminazioni proprie • Radici es.: poder → pud-, poner → pus-, saber → sup-, tener → tuv-, estar → estuv-, andar → anduv-, venir → vin-, querer → quis-, hacer → hic- (3ª sing. hizo) • Terminazioni: -e, -iste, -o, -imos, -isteis, -ieron (senza accenti) • Gruppo con j nella radice: decir → dij-, traer → traj-, traducir → traduj-, producir → produj-
Terminazione plurale: -eron (non -ieron) — es. dijeron, trajeron, tradujeron.

Esempi:

- estar → estuve, estuviste, estuvo, estuvimos, estuvisteis, estuvieron
- poder → pude, pudiste, pudo, pudimos, pudisteis, pudieron
- decir → dije, dijiste, dijo, dijimos, dijisteis, dijeron

Trucchetto per riconoscerlo

Se l'azione è puntuale, conclusa, datata o il contesto richiede un tempo preciso (ieri, l'anno scorso, nel 1999) → **indefinido**.

Tabelle riassuntive per coniugazioni (rapide)

Imperfetto

Persona	-ar	-er / -ir
yo	-aba	-ía
tú	-abas	-ías
él/ella/Ud.	-aba	-ía
nosotros	-ábamos	-íamos
vosotros	-abais	-íais
ellos/ellas/Uds.	-aban	-ían

Pretérito perfecto (haber + participio)

Haber (presente)
he, has, ha, hemos, habéis, han

Participio regolare: **-ado / -ido**.

Pretérito indefinido (regolari)

Persona	-ar	-er / -ir
yo	-é	-í
tú	-aste	-iste
él/ella/Ud.	-ó	-ió
nosotros	-amos	-imos
vosotros	-asteis	-isteis
ellos/ellas/Uds.	-aron	-ieron

Term. irregolari (radici + desinenze)

Radice esempio	desinenze
pud-, tuv-, estuv-, pus-, sup-, quis-, hic-	-e, -iste, -o, -imos, -isteis, -ieron
dij-, traj-, traduj-, produj-	-e, -iste, -o, -imos, -isteis, -eron

Flow decisionale pratico: quale tempo usare?

1. Chiediti: l'azione ha rapporto con il presente (oggi, ultimamente, esperienza generale)? • Sì → pretérito perfecto. 2. Se no: è un'abitudine, descrizione o sfondo nel passato (ripetuto o in corso)? • Sì → pretérito imperfecto. 3. Se no: è un fatto puntuale, datato, concluso, o si indica un momento preciso (ayer, el año pasado, en 1990)? • Sì → pretérito indefinido.

Esempi veloci:

- "Ieri sono andato a scuola" → momento preciso → indefinido (ayer fui a la escuela).
- "Da bambino andavo spesso al mare" → abitudine → imperfecto (de niño iba al mar).
- "Quest'anno ho visto 3 film" → relazione col presente (este año) → perfecto (este año he visto 3 películas).

Errori comuni e consigli pratici

- Non confondere imperfecto (sfondo, abitudini) con indefinido (azioni concluse): se puoi rispondere alla domanda "Quando?" con un tempo preciso → probabilmente indefinido.
- Se trovi parole come hoy / este mes / ultimamente / ya / todavía usa perfecto.
- Se la frase contiene due azioni: l'azione in corso → imperfecto; l'azione che interrompe → indefinido. Esempio: Jugaba cuando sonó el teléfono.

- Con i verbi irregolari nell'indefinido, memorizza i gruppi più frequenti (estar/tener/poder/poner/querer/hacer/decir/traer) e le desinenze tipiche; spesso gli esercizi usano quelli.

Esempi pratici con suggerimento del tempo

Frase	Tempo consigliato	Perché
Esta mañana he desayunado a las 8.	Pretérito perfecto	Azione avvenuta in periodo vicino al presente (esta mañana).
Cuando era niño, jugaba en el parque.	Pretérito imperfecto	Abitudine / descrizione di routine.
Ayer fui al cine.	Pretérito indefinido	Azione puntuale e datata.
Siempre me levantaba a las siete.	Pretérito imperfecto	Abitudine ripetuta.
He visto esa película muchas veces.	Pretérito perfecto	Esperienza collegata al presente.
En 2010 viví en Madrid.	Pretérito indefinido	Periodo chiaramente datato e concluso.

Usa questo schema come checklist rapida durante gli esercizi: 1) cercare marcatori temporali; 2) stabilire relazione con il presente; 3) decidere se è abitudine/descrizione (imperfecto) o fatto concluso (indefinido) o azione connessa al presente (perfecto). Buono studio! 📖 ✨